



**RÅDET FOR  
DEN EUROPÆISKE UNION**



11006/1/11 REV 1

(OR. en)

PRESSE 160  
PR CO 36

## **PRESSEMEDDELELSE**

Ekstraordinær samling i Rådet

### **Landbrug**

Luxembourg, den 7. juni 2011

Formand

**Sándor FAZEKAS**  
Ungarns minister for landdistriktudvikling

# **P R E S S E**

---

Rue de la Loi 175 B – 1048 BRUXELLES Tlf.: +32 (0)2 281 8352 / 6319 Fax: +32 (0)2 281 8026  
[press.office@consilium.europa.eu](mailto:press.office@consilium.europa.eu) <http://www.consilium.europa.eu/Newsroom>

11006/1/11 REV 1

## De vigtigste resultater af Rådets samling

*På denne ekstraordinære samling i Rådet vurderede landbrugsministrene **E. coli-udbruddets følger for fødevarsikkerheden og for markedet.***

*Endelig blev ministrene orienteret om **tørkesituationen i Europa og dens konsekvenser for oksekødssektoren.***

## **INDHOLD<sup>1</sup>**

|                        |          |
|------------------------|----------|
| <b>DELTAGERE .....</b> | <b>4</b> |
|------------------------|----------|

### **PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT**

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| E. coli-udbruddet.....         | 6 |
| EVENTUELT .....                | 6 |
| Tørkesituationen i Europa..... | 6 |

<sup>1</sup>

- Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
- Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
- Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Pressetjenesten.

## **DELTAGERE**

### **Belgien:**

Sabine LARUELLE

Kris PETERS

Benoît LUTGEN

Minister for SMV'er og selvstændige, landbrugsminister og minister for videnskabspolitik  
Ministerpræsident for den flamske regering og flamsk minister for økonomi, udenrigspolitik, landbrug og landdistrikter  
Minister for offentlige arbejder, landbrug, landdistrikter, natur, skovbrug og kulturarv

### **Bulgarien:**

Miroslav NAYDENOV

Landbrugs- og fødevareminister

### **Den Tjekkiske Republik:**

Juraj CHMIEL

Viceminister for landbrug

### **Danmark:**

Henrik HØEGH

Fødevare-, landbrugs- og fiskeriminister

### **Tyskland:**

Ilse AIGNER

Forbundsminister for fødevarer, landbrug og forbrugerbeskyttelse

### **Estland:**

Gert ANTSU

Stedfortrædende fast repræsentant

### **Irland:**

Simon COVENEY

Landbrugs-, fiskeri- og fødevareminister

### **Grækenland:**

Ioannis KOUTSOUKOS

Statssekretær for landdistriktudvikling og fødevarer

### **Spanien:**

Rosa AGUILAR RIVERO

Miljøminister og minister for land- og havmiljø

### **Frankrig:**

Bruno LE MAIRE

Fødevare-, landbrugs- og fiskeriminister, landdistriktspørgsmål og fysisk planlægning

### **Italien:**

Francesco Saverio ROMANO

Landbrugs-, fødevare- og skovbrugsminister

### **Cypern:**

George ZODIATES

Stedfortrædende fast repræsentant

### **Letland:**

Armands KRAUZE

Statssekretær, Landbrugsministeriet

### **Litauen:**

Arūnas VINČIŪNAS

Stedfortrædende fast repræsentant

### **Luxembourg:**

Romain SCHNEIDER

Minister for landbrug, vinavl og landdistriktudvikling

### **Ungarn:**

Sándor FAZEKAS

György CZERVÁN

Minister for landdistriktudvikling  
Statssekretær, Ministeriet for Landdistriktudvikling

### **Malta:**

Patrick MIFSUD

Stedfortrædende fast repræsentant

### **Nederlandene:**

Henk BLEKER

Minister for landbrug og udenrigshandel

### **Østrig:**

Nikolaus BERLAKOVICH

Forbundsminister for landbrug, skovbrug, miljø og vandforvaltning

**Polen:**

Marek SAWICKI

Minister for landbrug og landdistriktudvikling

**Portugal:**

António SERRANO

Minister for landbrug, landdistriktudvikling og fiskeri

**Rumænien:**

Valeriu TABĂRĂ

Minister for landbrug og landdistriktudvikling

**Slovenien:**

Dejan ŽIDAN

Landbrugs-, skovbrugs- og fødevareminister

**Slovakiet:**

Zsolt SIMON

Minister for landbrug og landdistriktudvikling

**Finland:**

Sirkka-Liisa ANTILA

Landbrugs- og skovbrugsminister

**Sverige:**

Jan OLSSON

Stedfortrædende fast repræsentant

**Det Forenede Kongerige:**

Lord HENLEY

Statssekretær, Ministeriet for Miljø, Fødevarer og  
Landdistriktspørgsmål

**Kommissionen**

Dacian CIOLOȘ

John DALLI

Medlem

Medlem

## **PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT**

### **E. coli-udbruddet**

Efter debatten om E.coli-udbruddet, som formandskabet havde indledt på det uformelle landbrugsministtermøde i Debrecen (Ungarn), indkaldte formandskabet til denne ekstraordinære rådssamling for at give ministrene lejlighed til at drøfte følgerne af det seneste udbrud af E.coli i Nordtyskland for fødevarer sikkerheden og for markedet og høre Kommissionens reaktion på krisen.

Hvad fødevarer sikkerheden angik beklagede alle medlemsstater dybt det høje antal dødsfald forårsaget af Escherichia coli (E. coli)-kontamineringen i Tyskland. Adskillige delegationer påpegede behovet for at vurdere det nuværende fødevarer sikkerhedssystem i EU, forbedre informationsspredningen mellem de nationale fødevarer sikkerhedsmyndigheder og højne kvaliteten af denne information. Da kontamineringskilden endnu ikke er blevet klart identificeret, understregede mange medlemsstater behovet for at fortsætte efterforskningen langs fødevarekæden for at genoprette forbrugernes tillid til de grøntsager, der ved udbruddets begyndelse blev angivet som en mulig kilde. I øjeblikket lader det til, at udbruddet kun har påvirket borgere i Nordtyskland samt personer, der har besøgt regionen siden begyndelsen af maj.

Kommissionen erindrede om, at alle eksisterende EU-mekanismer for informationsdeling og koordinering af reaktionerne blev aktiveret, så snart de første tilfælde var blevet rapporteret den 22. maj. Mere specifikt blev det hurtige varslingsystem for fødevarer og foder (RASFF) og systemet for tidlig varslings og reaktion med henblik på overførbare sygdomme (EWRS) anvendt. Kommissionen agter imidlertid at drage lære af den nuværende krise, så den eventuelt kan forbedre det nuværende informationssystem.

Hvad angår følgerne for markedet udtrykte de fleste delegationer alvorlig bekymring over den katastrofale situation i frugt- og grøntsagssektoren på nationalt plan og på EU-plan. De noterede, at producenterne var blevet hårdt ramt af en krise, som de ikke havde noget med at gøre. I lyset af omfanget af krisen for mange producentlande tilskyndede producentmedlemsstaterne Kommissionen til at iværksætte foranstaltninger til brug i nødsituationer for at yde fuld kompensation til alle berørte producenter. Flere delegationer fandt national statsstøtte uhensigtsmæssig i dette tilfælde og understregede behovet for en EU-reaktion på en EU-krise.

Kommissionen bekræftede, at den agter at påberåbe sig nødbestemmelsen for delvis at kompensere producenterne, der har lidt store tab. Den mindede om, at budgettet er begrænset til de eksisterende midler. I lyset af den vanskelige situation i frugt- og grøntsagssektoren gav Kommissionen ikke desto mindre tilsagn om at tilbyde en anseelig, afbalanceret og berettiget kompensation under hensyn til tabene, begrænsningerne i reglerne og det budget, der er til rådighed.

I henhold til den nuværende fælles markedsordning for frugt og grøntsager har de nationale producentorganisationer primært ansvaret for foranstaltninger i denne sektor og kan organisere operationelle fonde til at finansiere en begrænset tilbagetrækning af produkter fra markedet i tilfælde af krise, der samfinansieres af EU og medlemsstaterne. I visse tilfælde kan der også ydes national statsstøtte. I nødsituationer kan Kommissionen afvige fra disse regler i det strengt nødvendige omfang f.eks. ved at yde op til 100 % EU-budgetfinansiering.

For så vidt angår følgerne af krisen for den internationale handel forkastede Rådet stærkt de seneste forbud, som Rusland vedtog mod EU-eksport af grøntsager og frugt, der koster landbrugere og erhvervsdrivende store økonomiske tab. I den forbindelse blev det understreget, at EU skulle sende en stærk besked til de russiske myndigheder og påpege, at disse handelsafbrydelser er videnskabeligt ubegrundede og uforholdsmæssige. Kommissionen påtog sig at bruge det kommende topmøde mellem EU og Rusland som en passende lejlighed til at understrege EU's holdning i dette spørgsmål.

I lyset af det høje antal dødsfald og de enorme økonomiske følger af det nylige E.coli-udbrud i EU indkaldte formandskabet landbrugsministrene til en ekstraordinær rådssamling. Den efterfulgte Rådets samling den 6. juni, hvor sundhedsministrene blev orienteret om den seneste udvikling i forbindelse med dette udbrud (10986/11), og det uformelle landbrugsministtermøde i Debrecen den 31. maj, hvor emnet blev tilføjet til dagsordenen.

**EVENTUELT****Tørkesituationen i Europa**

Frankrig, der blev støttet af Belgien, orienterede igen Rådet om virkningerne af tørkesituationen i visse europæiske lande og navnlig inden for oksekødssektoren (11111/11).

Den franske delegation fremhævede det forudsigelige tab af høstudbytte for visse afgrøder, hvis tørkesituationen fortsætter. Delegationen noterede også, at flere producenter desuden nu sælger kvæg, som de ikke vil være i stand til at fodre fremover. Dette kan få umådelige konsekvenser for oksekødsmarkedet på lang sigt.

Kommissionen udtrykte sin vilje til fortsat at tage sig af situationen inden for rammerne af de gældende regler og orienterede delegationerne om, at der er blevet nedsat en arbejdsgruppe vedrørende okse- og kalvekød med det formål at undersøge, hvordan de eksisterende markedsredskaber kan forbedres, med henblik på konkrete anbefalinger.

Allerede den 17. maj 2011 havde Frankrig, der blev støttet af flere delegationer, udtrykt bekymring over den nuværende tørkesituation og landbrugernes efterfølgende likviditetsproblemer. Kommissionen blev anmodet om at fremrykke datoen for udbetaling af de direkte betalinger. I den forbindelse opfordrede mange delegationer også til større fleksibilitet eller en standardprocedure for at yde forskud.

Kommissionens repræsentant erindrede om, at medlemsstaterne har mulighed for at yde forskud på de direkte betalinger, forudsat at de respektive kontrolforanstaltninger er blevet foretaget. I den forbindelse oplyste Kommissionen over for Rådet, at den vil se på problemerne for ammekoproducenterne, der er hårdt ramt af tørken.